

Deklaracja dochodów i wydatków Europejskiej Agencji Leków na rok budżetowy 2006

(2006/158/WE)

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

DOCHODY

Tytuł Rozdział	Treść	Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
1	DOCHODY ZA WYKONANE USŁUGI			
1 0	DOCHODY ZA WYKONANE USŁUGI	83 580 000	77 455 000	67 350 400,—
	Tytuł 1 — Razem	83 580 000	77 455 000	67 350 400,—
2	WKŁADY WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ			
2 0	WKŁADY WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ	34 000 000	30 400 000	28 485 264,27
	Tytuł 2 — Razem	34 000 000	30 400 000	28 485 264,27
3	UDZIAŁ PAŃSTW TRZECICH W DZIAŁALNOŚCI EMEA			
3 0	UDZIAŁ PAŃSTW TRZECICH W DZIAŁALNOŚCI EMEA	650 000	530 000	536 550,—
	Tytuł 3 — Razem	650 000	530 000	536 550,—
5	DOCHODY POCHODZĄCE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI			
5 2	DOCHODY POCHODZĄCE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI	3 871 000	2 900 000	2 381 238,72
	Tytuł 5 — Razem	3 871 000	2 900 000	2 381 238,72
6	WKŁAD W PROGRAMY WSPÓLNOTOWE I DOCHODY Z USŁUG			
6 0	WKŁAD W PROGRAMY WSPÓLNOTOWE I DOCHODY Z USŁUG	550 000	250 000	91 102,15
	Tytuł 6 — Razem	550 000	250 000	91 102,15
7	KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ			
7 0	KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ	p.m.	—	0,—
	Tytuł 7 — Razem	p.m.	—	0,—
9	DOCHODY RÓŻNE			
9 0	DOCHODY RÓŻNE	900 000	300 000	540 870,17
	Tytuł 9 — Razem	900 000	300 000	540 870,17
	RAZEM	123 551 000	111 835 000	99 385 425,31

TYTUŁ 1
DOCHODY ZA WYKONANE USŁUGI

ROZDZIAŁ 1 0 — DOCHODY ZA WYKONANE USŁUGI

Artykuł Pozycja	Treść	Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
1 0 0	ROZDZIAŁ 1 0			
	Pobrane opłaty	83 580 000	77 455 000	67 350 400,—
	ROZDZIAŁ 1 0 — RAZEM	83 580 000	77 455 000	67 350 400,—
	Tytuł 1 — Razem	83 580 000	77 455 000	67 350 400,—

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 1

DOCHODY ZA WYKONANE USŁUGI

ROZDZIAŁ 10 — DOCHODY ZA WYKONANE USŁUGI

100 *Pobrane opłaty*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
83 580 000	77 455 000	67 350 400,—

Uwagi

Rozporządzenie Rady (WE) nr 297/95 z dnia 10 lutego 1995 r. w sprawie opłat wnoszonych na rzecz Europejskiej Agencji ds. Oceny Produktów Leczniczych (Dz.U. L 35 z 15.2.1995, str. 1), zmienione rozporządzeniem Rady (WE) nr 2743/98 (Dz.U. L 345 z 19.12.1998, str. 3).

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 2

WKŁADY WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ

ROZDZIAŁ 2 0 — WKŁADY WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ

2 0 0 *Wkłady Wspólnoty Europejskiej*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
30 000 000	25 400 000	24 500 000,—

Uwagi

Wkład na rzecz Agencji jest wprowadzany do o budżetu ogólnego Unii Europejskiej. Wprowadzony dochód odzwierciedla wniesiony wkład. (Artykuł B5-3 1 2 zestawienia wydatków w części III Komisja o budżetu ogólnego). Koszt procesu oznaczania sierocych produktów leczniczych jest także objęty tą wpłatą.

2 0 1 *Specjalne wkłady na sieroce produkty lecznicze*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
4 000 000	5 000 000	3 985 264,27

Uwagi

Artykuł 7 ust.2 rozporządzenia Rady (WE) nr 141/2000 z 16 grudnia 1999 r. przewiduje specjalny wkład Wspólnoty na rzecz Europejskiej Agencji Leków, niezależny od innych subsydiów Unii Europejskiej, z przeznaczeniem wyłącznie na zrekompen-sowanie zwolnień Agencji z opłat za sieroce produkty lecznicze.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 3

UDZIAŁ PAŃSTW TRZECICH W DZIAŁALNOŚCI EMEA

ROZDZIAŁ 3 0 — UDZIAŁ PAŃSTW TRZECICH W DZIAŁALNOŚCI EMEA

3 0 0 **Wkład EOG**

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
650 000	530 000	536 550,—

Uwagi

Artykuł ten obejmuje wkład państw EFTA na podstawie porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, zgodnie z art 82 oraz Protokołami 31 i 32 porozumienia.

3 0 1 **Wkład środkowoeuropejskich krajów stowarzyszonych**

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Artykuł ten obejmuje wkład krajów stowarzyszonych z Europy Środkowej.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 5

DOCHODY POCHODZĄCE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY POCHODZĄCE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

5 2 0 *Dochody z odsetek bankowych*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
650 000	750 000	458 566,41

5 2 1 *Dochody z zaświadczeń eksportowych, dystrybucji równoległych i innych podobnych obciążeń administracyjnych*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
3 175 000	2 106 000	1 900 995,—

Uwagi

Artykuł ten obejmuje dochody z tytułu zaświadczeń, zezwoleń na dystrybucje równoległe oraz z innych podobnych obciążeń administracyjnych.

5 2 2 *Dochody ze sprzedaży publikacji*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
46 000	44 000	21 677,31

Uwagi

Artykuł ten obejmuje dochody ze sprzedaży publikacji EMEA, niezależnie od ich formy, w tym praw autorskich.

5 2 3 *Dochody z organizacji seminariów*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Artykuł ten obejmuje dochody EMEA z organizacji seminariów.

5 2 4 *Dochody ze sprzedaży licencji na oprogramowanie i dochody pochodzące z udzielenia dostępu do baz danych prowadzonych przez EMEA, zawierających informacje o produktach leczniczych*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Artykuł ten obejmuje dochody ze sprzedaży licencji na oprogramowanie i dochody pochodzące z udzielenia dostępu do baz danych prowadzonych przez EMEA, zawierających informacje o produktach leczniczych.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 6

WKŁAD W PROGRAMY WSPÓLNOTOWE I DOCHODY Z USŁUG

ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁAD W PROGRAMY WSPÓLNOTOWE I DOCHODY Z USŁUG

6 0 0 *Wkład w programy wspólnotowe i dochody z usług*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
550 000	250 000	91 102,15

Uwagi

Artykuł ten obejmuje dochody z określonych działań podejmowanych przez EMEA na wniosek Komisji Europejskiej, innych instytucji Unii Europejskiej lub organizacji międzynarodowych, upoważnionych przez Zarząd Agencji.

6 0 1 *Wkład we wspólne programy ze strony innych agencji nadzorujących i interesariuszy przemysłowych*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Artykuł ten obejmuje dochody z programów realizowanych wspólnie z innymi agencjami nadzorującymi (w UE i poza nią), firmami farmaceutycznymi lub innymi organami upoważnionymi przez Zarząd EMEA.

TYTUŁ 7
KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ

ROZDZIAŁ 7 0 — KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ

Artykuł Pozycja	Treść	Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
7 0 0	ROZDZIAŁ 7 0			
	<i>Saldo na rachunku wyników za rok ubiegły</i>	p.m.	—	0,—
	ROZDZIAŁ 7 0 — RAZEM	p.m.	—	0,—
	Tytuł 7 — Razem	p.m.	—	0,—

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 7

KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ

ROZDZIAŁ 7 0 — KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ

7 0 0 *Saldo na rachunku wyników za rok ubiegły*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
p.m.	—	0,—

Uwagi

Artykuł ten obejmuje saldo na rachunku wyników za rok ubiegły, zgodnie z art. 16 rozporządzenia finansowego Agencji.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 9
DOCHODY RÓŻNE

ROZDZIAŁ 90 — DOCHODY RÓŻNE**900** *Dochody różne*

Rok budżetowy 2006	Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004
900 000	300 000	540 870,17

WYDATKI

Tytuł Rozdział	Treść	Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1	PERSONEL			
1 1	PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY	40 638 000	37 738 000	31 773 798,90
1 3	PODRÓŻE I WYJAZDY SŁUŻBOWE	556 000	616 000	452 083,96
1 4	INFRASTRUKTURA SOCJALNO-MEDYCZNA	485 000	447 000	281 256,23
1 5	WYMIANA URZĘDNIKÓW I EKSPERTÓW	1 099 000	1 280 000	750 171,38
1 6	SŁUŻBY SOCJALNE	5 000	7 000	0,—
1 7	WYDATKI NA PRZYJĘCIA I CELE REPREZENTACYJNE	23 000	79 000	26 342,39
1 8	UBEZPIECZENIE OD ZACHOROWAŃ, WYPADKÓW I CHOROÓB ZAWODOWYCH, BEZROBOCIA ORAZ ZACHOWANIE PRAW EMERYTALNYCH	1 230 000	1 189 000	866 902,91
	Tytuł 1 — Razem	44 036 000	41 356 000	34 150 555,77
2	BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE			
2 0	INWESTYCJE W NIERUCHOMOŚCI, WYNAJEM BUDYNKÓW I ZWIĄZANE Z NIMI KOSZTY	15 071 000	12 934 000	8 295 727,59
2 1	WYDATKI NA INFORMATYKĘ	11 642 000	9 422 000	13 964 456,99
2 2	MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE	1 020 000	1 602 000	626 638,89
2 3	BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE	759 000	907 000	561 784,12
2 4	OPŁATY POCZTOWE I TELEKOMUNIKACJA	800 000	730 000	423 196,21
2 5	WYDATKI NA OBRADY FORMALNE I INNE	74 000	10 000	5 890,11
	Tytuł 2 — Razem	29 366 000	25 605 000	23 877 693,91
3	WYDATKI EKSPLOATACYJNE			
3 0	WYDATKI EKSPLOATACYJNE	50 149 000	44 874 000	38 686 159,08
	Tytuł 3 — Razem	50 149 000	44 874 000	38 686 159,08
9	INNE WYDATKI			
9 0	ŚRODKI TYMCZASOWE	p.m.	p.m.	0,—
	Tytuł 9 — Razem	p.m.	p.m.	0,—
	RAZEM	123 551 000	111 835 000	96 714 408,76

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 1

PERSONEL

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
	ROZDZIAŁ 1 1			
1 1 0	Pracownicy na stanowiskach przewidzianych w wykazie stanowisk			
1 1 0 0	Wynagrodzenia podstawowe	21 070 000	18 459 000	15 738 970,89
1 1 0 1	Dodatki rodzinne	1 836 000	1 395 000	1 094 775,95
1 1 0 2	Dodatki za rozłąkę i związane z zamieszkiwaniem w innym kraju	2 730 000	2 350 000	2 006 725,94
1 1 0 3	Dodatki stałe	133 000	148 000	132 820,40
	<i>Pozycja 1 1 0 — Razem</i>	25 769 000	22 352 000	18 973 293,18
1 1 1	Inny personel			
1 1 1 0	Personel pomocniczy	174 000	1 581 000	2 101 198,15
1 1 1 2	Personel lokalny	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 3	Doradcy specjalni	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 4	Agenci kontraktowi	1 147 000	560 000	6,20
	<i>Pozycja 1 1 1 — Razem</i>	1 321 000	2 141 000	2 101 204,35
1 1 2	Dalsze szkolenia, kursy językowe i przekwalifikowanie personelu			
1 1 2 0	Dalsze szkolenia, kursy językowe i przekwalifikowanie personelu	617 000	702 000	543 790,19
	<i>Pozycja 1 1 2 — Razem</i>	617 000	702 000	543 790,19
1 1 4	Różne świadczenia i dodatki			
1 1 4 0	Dodatki z tytułu narodzin lub zgonu	4 000	4 000	2 578,03
1 1 4 1	Koszty podróży z miejsca pracy do miejsca pochodzenia	387 000	350 000	285 260,58
1 1 4 2	Dodatki na wynajem pojazdów i transport	p.m.	p.m.	56 340,16
1 1 4 3	Zryczałtowany dodatek funkcyjny	2 000	2 000	1 189,92
1 1 4 4	Zryczałtowany dodatek z tytułu lokalnych wyjazdów służbowych	1 000	1 000	892,44
1 1 4 5	Specjalny dodatek dla księgowych i administratorów rachunków imprest	p.m.	p.m.	0,—
1 1 4 9	Inne dodatki i zwroty	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Pozycja 1 1 4 — Razem</i>	394 000	357 000	346 261,13
1 1 5	Godziny nadliczbowe	p.m.	p.m.	0,—
1 1 7	Świadczenia dodatkowe			
1 1 7 0	Zewnętrzni tłumacze konferencyjni	10 000	10 000	0,—
1 1 7 3	Centrum Tłumaczeń, Luksemburg	10 000	10 000	0,—
1 1 7 4	Oplaty za pomoc administracyjną instytucji wspólnotowych	206 000	200 000	153 500,—
1 1 7 5	Usługi tymczasowe	1 078 000	1 785 000	1 165 156,24
	<i>Pozycja 1 1 7 — Razem</i>	1 304 000	2 005 000	1 318 656,24

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

ROZDZIAŁ 1 3 — PODRÓŻE I WYJAZDY SŁUŻBOWE

ROZDZIAŁ 1 4 — INFRASTRUKTURA SOCJALNO-MEDYCZNA

ROZDZIAŁ 1 5 — WYMIANA URZĘDNIKÓW I EKSPERTÓW

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 1 8	Dodatki i koszty związane z rozpoczęciem i zakończeniem służby oraz przeniesieniem			
1 1 8 0	Różne wydatki związane z rekrutacją	225 000	310 000	241 059,18
1 1 8 1	Koszty podróży (w tym podróży członków rodzin)	20 000	33 000	12 439,34
1 1 8 2	Dodatki na urzędnika nowego miejsca zamieszkania, na ponowne urządzenie i na przeniesienie	181 000	251 000	240 361,33
1 1 8 3	Koszty przeprowadzki	98 000	110 000	105 267,77
1 1 8 4	Tymczasowe diety dzienne	137 000	205 000	139 069,83
	<i>Pozycja 1 1 8 — Razem</i>	661 000	909 000	738 197,45
1 1 9	Środki na wyrównanie zmian wysokości wynagrodzenia urzędników			
1 1 9 0	Wskaźnik korygujący	10 572 000	9 272 000	7 752 396,36
1 1 9 1	Środki tymczasowe	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Pozycja 1 1 9 — Razem</i>	10 572 000	9 272 000	7 752 396,36
	ROZDZIAŁ 1 1 — RAZEM	40 638 000	37 738 000	31 773 798,90
	ROZDZIAŁ 1 3			
1 3 0	Koszty podróży i wyjazdów służbowych oraz inne koszty towarzyszące			
1 3 0 0	Koszty podróży i wyjazdów służbowych oraz inne koszty towarzyszące	556 000	616 000	452 083,96
	<i>Pozycja 1 3 0 — Razem</i>	556 000	616 000	452 083,96
	ROZDZIAŁ 1 3 — RAZEM	556 000	616 000	452 083,96
	ROZDZIAŁ 1 4			
1 4 0	Restauracje i stołówki	363 000	367 000	256 277,23
1 4 1	Służba medyczna	122 000	80 000	24 979,—
	ROZDZIAŁ 1 4 — RAZEM	485 000	447 000	281 256,23
	ROZDZIAŁ 1 5			
1 5 2	Wymiana personelu między instytucjami wspólnotowymi oraz sektorem publicznym i prywatnym, eksperci zewnętrzni	872 000	1 080 000	621 000,—
1 5 3	Koszt organizacji stażów w Agencji	227 000	200 000	129 171,38
	ROZDZIAŁ 1 5 — RAZEM	1 099 000	1 280 000	750 171,38

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 1 6 — SŁUŻBY SOCJALNE**ROZDZIAŁ 1 7 — WYDATKI NA PRZYJĘCIA I CELE REPREZENTACYJNE****ROZDZIAŁ 1 8 — UBEZPIECZENIE OD ZACHOROWAŃ, WYPADKÓW I CHOROÓB ZAWODOWYCH, BEZROBOCIA ORAZ ZACHOWANIE PRAW EMERYTALNYCH**

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
	ROZDZIAŁ 1 6			
1 6 0	Zapomogi losowe	2 000	7 000	0,—
1 6 3	Żłobki i inne ośrodki dla małych dzieci	p.m.	p.m.	0,—
1 6 4	Dodatkowa pomoc dla niepełnosprawnych	3 000	p.m.	0,—
	ROZDZIAŁ 1 6 — RAZEM	5 000	7 000	0,—
	ROZDZIAŁ 1 7			
1 7 0	Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne			
1 7 0 0	Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne	23 000	79 000	26 342,39
	Pozycja 1 7 0 — Razem	23 000	79 000	26 342,39
	ROZDZIAŁ 1 7 — RAZEM	23 000	79 000	26 342,39
	ROZDZIAŁ 1 8			
1 8 2	Aktywność społeczna pracowników			
1 8 2 0	Aktywność społeczna pracowników	24 000	25 000	8 559,20
	Pozycja 1 8 2 — Razem	24 000	25 000	8 559,20
1 8 3	Ubezpieczenie od zachorowań, wypadków i chorób zawodowych, bezrobocia oraz zachowanie praw emerytalnych			
1 8 3 0	Ubezpieczenie chorobowe	729 000	650 000	541 937,78
1 8 3 1	Ubezpieczenie od wypadków i chorób zawodowych	186 000	186 000	138 340,04
1 8 3 2	Ubezpieczenie pracowników od bezrobocia	271 000	308 000	178 065,89
1 8 3 3	Akumulacja lub zachowanie praw emerytalnych	20 000	20 000	0,—
	Pozycja 1 8 3 — Razem	1 206 000	1 164 000	858 343,71
	ROZDZIAŁ 1 8 — RAZEM	1 230 000	1 189 000	866 902,91
	Tytuł 1 — Razem	44 036 000	41 356 000	34 150 555,77

TYTUŁ 1
PERSONEL

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY

1 1 0 Pracownicy na stanowiskach przewidzianych w wykazie stanowisk

1 1 0 0 Wynagrodzenia podstawowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
21 070 000	18 459 000	15 738 970,89

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, a w szczególności jego art. 62 i 66 stosowane zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. ustanawiającego wspólnotowe procedury wydawania pozwoleń dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i do celów weterynaryjnych i nadzoru nad nimi oraz ustanawiające Europejską Agencję Leków (Dz.U. L 136 z 30.4.2004, str. 1).

Środki te przeznaczone są na podstawowe wynagrodzenie urzędników i personelu czasowego zajmującego stanowiska przewidziane w planach zatrudnienia.

1 1 0 1 Dodatki rodzinne

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 836 000	1 395 000	1 094 775,95

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 42a, 42b, 62, 67 i 68a oraz art. 3. ust 2 jego załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na dodatki rodzinne: zasiłek na gospodarstwo domowe, dodatek na dziecko pozostające na utrzymaniu, dodatek przedszkolny, dodatek edukacyjny (w tym specjalne dotacje z rezerwy ustalonej corocznie przez dyrektora wykonawczego) i dodatek urlopowy rodziców odpowiedniego personelu.

1 1 0 2 Dodatki za rozłąkę i związane z zamieszkiwaniem w innym kraju

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
2 730 000	2 350 000	2 006 725,94

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 62 i 69 oraz art. 4 jego załącznika VII. Środki te przeznaczone są na dodatki za ekspatriację i pobyt za granicą odpowiedniego personelu.

1 1 0 3 Dodatki stałe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
133 000	148 000	132 820,40

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 4a jego załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na stałe dodatki dla odpowiedniego personelu.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

1 1 1 *Inny personel*

1 1 1 0 Personel pomocniczy

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
174 000	1 581 000	2 101 198,15

Uwagi

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności ich art. 3 i tytuł III.

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia całego personelu dodatkowego i składki Agencji na ubezpieczenia społeczne, z wyłączeniem kwot płatnych w formie wskaźnika korygującego, zaliczanych w ciężar pozycji 1 1 9 0.

1 1 1 2 Personel lokalny

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności ich art. 4 i tytuł IV.

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia (z godzinami nadliczbowymi włącznie) i składki Agencji na ubezpieczenia społeczne dla personelu lokalnego.

1 1 1 3 Doradcy specjalni

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności ich art. 5, 82 i 83.

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia specjalnych doradców, koszty ich misji i inne wydatki.

1 1 1 4 Agenci kontraktowi

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 147 000	560 000	6,20

Uwagi

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności ich art. 3a i tytuł IV.

Środki te przeznaczone są na podstawowe wynagrodzenie agentów kontraktowych.

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

1 1 2 **Dalsze szkolenia, kursy językowe i przekwalifikowanie personelu**

1 1 2 0 Dalsze szkolenia, kursy językowe i przekwalifikowanie personelu

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
617 000	702 000	543 790,19

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 24 ust. 3.

Środki te przeznaczone są na kursy wprowadzające dla nowych pracowników, szkolenia doskonalące, przekwalifikowanie, szkolenia w zakresie nowoczesnych technik, seminaria, sesje informacyjne dotyczące. spraw UE itp.

Przeznaczone są również na zakup sprzętu i dokumentacji oraz wynajęcie konsultantów organizacyjnych.

1 1 4 **Różne świadczenia i dodatki**

1 1 4 0 Dodatki z tytułu narodzin lub zgonu

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
4 000	4 000	2 578,03

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 70, 74 i 75.

Środki te przeznaczone są na:

- dodatki z tytułu narodzin,
- w przypadku śmierci urzędnika:
 - jego pełne wynagrodzenie do końca trzeciego miesiąca po miesiącu zgonu,
 - koszty transportu ciała do miejsca pochodzenia zmarłego.

1 1 4 1 Koszty podróży z miejsca pracy do miejsca pochodzenia

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
387 000	350 000	285 260,58

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 8 jego załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na ryczałtowy zwrot kosztów podróży odpowiedniego personelu, ich małżonków i osób na utrzymaniu z miejsca pracy do miejsca pochodzenia.

1 1 4 2 Dodatki na wynajem pojazdów i transport

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	56 340,16

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 14a i 14b jego załącznika VII.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 11 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

114 (ciąg dalszy)

1143 Zryczałtowany dodatek funkcyjny

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
2 000	2 000	1 189,92

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 14 jego załącznika VII.

1144 Zryczałtowany dodatek z tytułu lokalnych wyjazdów służbowych

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 000	1 000	892,44

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 15 jego załącznika VII.

1145 Specjalny dodatek dla księgowych i administratorów rachunków imprest

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na specjalny dodatek dla księgowych, asystentów księgowych i administratorów rachunków imprest.

1149 Inne dodatki i zwroty

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 34.

Środki te przeznaczone są na:

- odprawę w przypadku zwolnienia urzędnika na okresie próbnym z powodu widocznego braku predyspozycji do pracy,
- odprawę w przypadku rozwiązania przez Agencję umowy z pracownikiem.

115 **Godziny nadliczbowe**

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 56 i załącznik VI.

Środki te przeznaczone są na zryczałtowane dodatki i wypłaty według stawek godzinowych za przepracowane godziny nadliczbowe przez pracowników, którzy nie mogli otrzymać przewidzianego urlopu kompensacyjnego.

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

1 1 7 Świadczenia dodatkowe

1 1 7 0 Zewnętrzni tłumacze konferencyjni

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
10 000	10 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłaty i koszty podróży zewnętrznych tłumaczy ustnych i obsługi technicznej, w tym na zwrot kosztów za usługi świadczone przez tłumaczy konferencyjnych Komisji na wszystkich obradach niezwiązanych bezpośrednio z realizacją programu pracy Agencji.

1 1 7 3 Centrum Tłumaczeń, Luksemburg

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
10 000	10 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty tłumaczeń, w tym płatności na rzecz Centrum Tłumaczeń w Luksemburgu, za wszystkie teksty niezwiązane bezpośrednio z realizacją programu pracy Agencji.

1 1 7 4 Opłaty za pomoc administracyjną instytucji wspólnotowych

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
206 000	200 000	153 500,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki poniesione przez Komisję na pomoc administracyjną udzielaną Agencji, np. na obsługę komputerowej listy płac.

1 1 7 5 Usługi tymczasowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 078 000	1 785 000	1 165 156,24

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- zatrudnienie personelu czasowego, zwłaszcza operatorów telefonicznych, personel biurowy i sekretarski,
- koszt personelu czasowego niezbędnego do zapewnienia elastyczności w potrzebach doraźnych,
- powielane i maszynopisanie zlecane wskutek braku możliwości Agencji,
- koszt edycji komputerowej dokumentów wyjaśniających i dodatkowych, do własnych celów Agencji i dla władz budżetowych,
- dotacja na dzieci pracowników płatna w ramach szkoleń zawodowych.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

1 1 8 **Dodatki i koszty związane z rozpoczęciem i zakończeniem służby oraz przeniesieniem**

1 1 8 0 Różne wydatki związane z rekrutacją

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
225 000	310 000	241 059,18

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 27–31 i 33 oraz załącznik III.

Środki te przeznaczone są na koszty związane z procedurami rekrutacji, w tym: koszty publikacji, koszty podróży i ubezpieczenia kandydatów wzywanych na egzaminy i rozmowy kwalifikacyjne, koszty bezpośrednio związane z promocją i organizacją grupowych testów rekrutacyjnych (wynajem pomieszczeń, mebli, urządzeń i różnego sprzętu, opłaty za przygotowanie i poprawianie testów, itp), badania lekarskie kandydatów.

1 1 8 1 Koszty podróży (w tym podróży członków rodzin)

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
20 000	33 000	12 439,34

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 20 i 71 oraz art. 7 jego załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na koszty podróży należne odpowiedniemu personelowi (wraz z rodzinami) przy rozpoczęciu lub zakończeniu stosunku pracy w instytucji lub przy przeniesieniu do innego miejsca pracy.

1 1 8 2 Dodatki na urządzenia nowego miejsca zamieszkania, na ponowne urządzenie i na przeniesienie

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
181 000	251 000	240 361,33

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 5 i 6 jego załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na dodatki na urządzenie nowego miejsca zamieszkania lub na ponowne urządzenie dla personelu, który musi zmienić miejsce zamieszkania przy podjęciu nowych obowiązków, przeniesieniu do nowego miejsca pracy oraz w związku z ostatecznym opuszczeniem instytucji i zamieszkaniem w innym miejscu.

1 1 8 3 Koszty przeprowadzki

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
98 000	110 000	105 267,77

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 20 i 71 oraz art. 9 jego załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na koszty przeprowadzki należne personelowi, który musi zmienić miejsce zamieszkania przy podjęciu nowych obowiązków, przeniesieniu do innej pracy oraz w związku z ostatecznym opuszczeniem instytucji i zamieszkaniem w nowym miejscu.

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)**1 1 8** (ciąg dalszy)

1 1 8 4 Tymczasowe diety dzienne

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
137 000	205 000	139 069,83

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego 20 i 71 oraz art. 10 jego załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na diety odpowiednich pracowników, którzy wykażą, że muszą zmienić miejsce zamieszkania wskutek podjęcia obowiązków lub przeniesienia do nowego miejsca pracy.

1 1 9 Środki na wyrównanie zmian wysokości wynagrodzenia urzędników

1 1 9 0 Wskaźnik korygujący

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
10 572 000	9 272 000	7 752 396,36

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 64 i 65 oraz art. 17 ust. 3 Aneksu VII.

Środki te przeznaczone są na wyrównanie zmian wysokości wynagrodzenia w odniesieniu do odpowiednich pracowników. Pokrywają także koszt wyrównania zmian wysokości wynagrodzenia dotyczącej części uposażenia przekazywanego do kraju innego niż kraj zatrudnienia.

1 1 9 1 Środki tymczasowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 65 i 65a oraz jego załącznik XI.

Rozporządzenie finansowe z dnia 21 grudnia 1977 r. dotyczące budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 356 z 31.12.1977, str. 1), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE, EWWS, Euratom) nr 2548/98 (Dz.U. L 320 z 28.11.1998, str. 1).

Środki te przeznaczone są na koszty modyfikacji wynagrodzeń zatwierdzonych przez Radę w trakcie roku finansowego.

Środki są całkowicie tymczasowe i mogą być wykorzystane wyłącznie po przeniesieniu do innych artykułów lub pozycji tego rozdziału, zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 13 — PODRÓŻE I WYJAZDY SŁUŻBOWE**130 Koszty podróży i wyjazdów służbowych oraz inne koszty towarzyszące****1300 Koszty podróży i wyjazdów służbowych oraz inne koszty towarzyszące**

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
556 000	616 000	452 083,96

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 11–13 jego załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na koszty podróży, wypłatę diet dziennych, a także kosztów towarzyszących lub nadzwyczajnych poniesionych podczas misji, w tym także spotkań poza siedzibą, przez personel Agencji objęty przepisami regulaminu pracowniczego i przez krajowych i międzynarodowych ekspertów lub urzędników oddelegowanych do Agencji.

ROZDZIAŁ 14 — INFRASTRUKTURA SOCJALNO-MEDYCZNA**140 Restauracje i stołówki**

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
363 000	367 000	256 277,23

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty prowadzenia restauracji, kawiarni i stołówek wraz z zapleczem.

Środki te przeznaczone są też na rutynowe wydatki na wymianę istniejącego sprzętu i zakup nowego, który nie może być objęty wydatkami bieżącymi, a także koszty konsultingowe.

141 Służba medyczna

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
122 000	80 000	24 979,—

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 59 i art. 8 jego załącznika II.

Oprócz opłat dla lekarzy, środki znajdujące się w tym artykule przeznaczone są na koszty badań (specjalistycznych, analiz itp.), jednorazowych środków (opatrunków, leków itp.), specjalnego sprzętu i wyposażenia oraz na koszty administracyjne komisji ds. inwalidztwa.

ROZDZIAŁ 15 — WYMIANA URZĘDNIKÓW I EKSPERTÓW**152 Wymiana personelu między instytucjami wspólnotowymi oraz sektorem publicznym i prywatnym, eksperci zewnętrzni**

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
872 000	1 080 000	621 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty ekspertów z instytucji publicznych i innych organów z Unii Europejskiej i spoza niej.

ROZDZIAŁ 1 5 — WYMIANA URZĘDNIKÓW I EKSPERTÓW (ciąg dalszy)**1 5 3 Koszt organizacji stażów w Agencji**

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
227 000	200 000	129 171,38

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki ponoszone na praktyczne szkolenie administracyjne stażystów. Wydatki mogą obejmować ich ubezpieczenia społeczne, koszty podróży na początku i końcu szkolenia, koszty podróży związane z programem szkoleniowym i przyjęciem powitalnym, a także koszty dokumentacji.

ROZDZIAŁ 1 6 — SŁUŻBY SOCJALNE**1 6 0 Zapomogi losowe**

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
2 000	7 000	0,—

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 76.

Środki te przeznaczone są na wydatki na prezenty, pożyczki i zaliczki udzielane urzędnikom, byłym urzędnikom lub bliskim zmarłego urzędnika, będącym w wyjątkowo trudnej sytuacji.

1 6 3 Żłobki i inne ośrodki dla małych dzieci

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z ośrodkami dla małych dzieci i żłobkami.

1 6 4 Dodatkowa pomoc dla niepełnosprawnych

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
3 000	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są dla następującej kategorii osób niepełnosprawnych, w ramach polityki ich wspierania:

- personelu czynnie zatrudnionego,
- małżonków pracowników czynnie zatrudnionych, pod warunkiem że nie pracują oni zarobkowo ani nie otrzymują wynagrodzenia lub emerytury z tytułu wcześniejszego zatrudnienia,
- dzieci, w przypadku osób, które otrzymują zasiłek na dziecko pozostające na utrzymaniu, zgodnie z postanowieniami art. 2 ust. 2, 3 i 5 załącznika VII do regulaminu pracowniczego,
- dzieci powyżej 26 lat, na które nie przysługuje dodatek na dziecko pozostające na utrzymaniu (patrz wyżej), ale na które przysługuje odliczenie podatkowe zgodnie z rozporządzeniem (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 ustanawiającym warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich,
- sieroty, które utraciły oboje rodziców i które otrzymują rentę sierocą, zgodnie z art. 21 załącznika VII do regulaminu pracowniczego.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 17 — WYDATKI NA PRZYJĘCIA I CELE REPREZENTACYJNE**1 7 0 *Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne***

1 7 0 0 Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
23 000	79 000	26 342,39

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki z tytułu obowiązków Agencji odnośnie do przyjęć i reprezentacji.

Wydatki te mogą być ponoszone indywidualnie przez upoważniony personel w ramach jego obowiązków i jako część działalności Agencji.

ROZDZIAŁ 18 — UBEZPIECZENIE OD ZACHOROWAŃ, WYPADKÓW I CHORÓB ZAWODOWYCH, BEZROBOCIA ORAZ ZACHOWANIE PRAW EMERYTALNYCH**1 8 2 *Aktywność społeczna pracowników***

1 8 2 0 Aktywność społeczna pracowników

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
24 000	25 000	8 559,20

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie części kosztów centrum rekreacji, działalności kulturalnej, dotacje dla klubów prowadzonych przez pracowników, prowadzenie i dostarczanie dodatkowego wyposażenia dla ośrodków sportowych oraz na projekty promujące aktywność społeczną pracowników różnych narodowości.

1 8 3 *Ubezpieczenie od zachorowań, wypadków i chorób zawodowych, bezrobocia oraz zachowanie praw emerytalnych*

1 8 3 0 Ubezpieczenie chorobowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
729 000	650 000	541 937,78

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 72.

Przepisy dotyczące ubezpieczenia chorobowego urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności ich art. 23.

Środki te przeznaczone są na składki Agencji na te ubezpieczenia chorobowe (3,4 % podstawowego wynagrodzenia).

1 8 3 1 Ubezpieczenie od wypadków i chorób zawodowych

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
186 000	186 000	138 340,04

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 73 i art. 15 jego załącznika VIII.

Środki te przeznaczone są na składki Agencji na ubezpieczenie od wypadków i chorób zawodowych i na dodatkowe wydatki związane z zastosowaniem ustawowych przepisów w tej sferze.

ROZDZIAŁ 18 — UBEZPIECZENIE OD ZACHOROWAŃ, WYPADKÓW I CHOROÓB ZAWODOWYCH, BEZROBOCIA ORAZ ZACHOWANIE PRAW EMERYTALNYCH (ciąg dalszy)

1 8 3 (ciąg dalszy)

1 8 3 2 Ubezpieczenie pracowników od bezrobocia

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
271 000	308 000	178 065,89

Uwagi

Rozporządzenie Rady (EWWS, EWG, Euratom) nr 2799/85 z dnia 27 września 1985 r. zmieniające Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich i Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich (Dz.U. z L 265 8.10.1985, str. 1).

Środki te przeznaczone są na koszt ubezpieczenia od bezrobocia odpowiedniego personelu.

1 8 3 3 Akumulacja lub zachowanie praw emerytalnych

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
20 000	20 000	0,—

Uwagi

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności ich art. 42.

Środki te przeznaczone są na płatności dokonywane przez Agencję na akumulację lub zachowanie praw emerytalnych odpowiednich pracowników w kraju ich pochodzenia.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 2

BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

ROZDZIAŁ 2 0 — INWESTYCJE W NIERUCHOMOŚCI, WYNAJEM BUDYNKÓW I ZWIĄZANE Z NIMI KOSZTY

ROZDZIAŁ 2 1 — WYDATKI NA INFORMATYKĘ

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
	ROZDZIAŁ 2 0			
2 0 0	Wynajem	7 448 000	6 716 000	4 545 288,11
2 0 1	Ubezpieczenie	392 000	364 000	294 003,35
2 0 2	Woda, gaz, elektryczność i ogrzewanie	519 000	448 000	366 782,25
2 0 3	Utrzymanie i sprzętanie	539 000	470 000	368 730,62
2 0 4	Wyposażenie obiektów	3 645 000	1 687 000	1 264 339,38
2 0 5	Ochrona i dozór budynków	539 000	963 000	102 764,86
2 0 8	Inne wydatki przed rozpoczęciem budowy lub wyposażeniem budynków	69 000	542 000	248 819,02
2 0 9	Inne wydatki związane z budynkami	1 920 000	1 744 000	1 105 000,—
	ROZDZIAŁ 2 0 — RAZEM	15 071 000	12 934 000	8 295 727,59
	ROZDZIAŁ 2 1			
2 1 1	Utrzymanie sieci i sprzętu komputerowego			
2 1 1 0	Zakup nowego sprzętu komputerowego na potrzeby operacyjne Agencji	892 000	819 000	857 673,10
2 1 1 1	Zakup nowego oprogramowania na potrzeby operacyjne Agencji	294 000	130 000	541 995,16
2 1 1 2	Wymiana sprzętu i oprogramowania na potrzeby operacyjne Agencji	245 000	p.m.	6 604,31
2 1 1 3	Wynajem sprzętu i oprogramowania na potrzeby operacyjne Agencji	p.m.	p.m.	0,—
2 1 1 4	Utrzymanie i naprawy sprzętu i oprogramowania na potrzeby operacyjne Agencji	1 480 000	1 449 000	661 945,30
2 1 1 5	Analizy, programowanie i wsparcie techniczne na potrzeby operacyjne Agencji	1 357 000	758 000	499 199,64
	Pozycja 2 1 1 — Razem	4 268 000	3 156 000	2 567 417,51
2 1 2	Sieci i sprzęt komputerowy dla określonych projektów			
2 1 2 0	Zakup nowego sprzętu dla określonych projektów	110 000	321 000	650 881,58
2 1 2 1	Zakup nowego oprogramowania dla określonych projektów	110 000	431 000	2 422 302,86
2 1 2 2	Wymiana sprzętu i oprogramowania dla określonych projektów	p.m.	p.m.	0,—
2 1 2 3	Wynajem sprzętu i oprogramowania dla określonych projektów	p.m.	p.m.	0,—
2 1 2 4	Utrzymanie i naprawa sprzętu i oprogramowania dla określonych projektów	3 291 000	2 419 000	1 525 531,14
2 1 2 5	Analizy, programowanie i wsparcie techniczne określonych projektów	3 863 000	3 095 000	6 798 323,90
	Pozycja 2 1 2 — Razem	7 374 000	6 266 000	11 397 039,48
	ROZDZIAŁ 2 1 — RAZEM	11 642 000	9 422 000	13 964 456,99

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
	ROZDZIAŁ 2 2			
2 2 0	Wyposażenie i instalacje techniczne			
2 2 0 0	Nowe zakupy wyposażenia technicznego i instalacji	95 000	7 000	15 529,83
2 2 0 1	Wymiana wyposażenia technicznego i instalacji	22 000	516 000	0,—
2 2 0 2	Wynajem wyposażenia technicznego i instalacji	1 000	1 500	0,—
2 2 0 3	Leasing, utrzymanie i naprawa wyposażenia technicznego i instalacji	456 000	345 000	224 422,52
	Pozycja 2 2 0 — Razem	574 000	869 500	239 952,35
2 2 1	Meble			
2 2 1 0	Nowy zakup mebli	49 000	438 000	65 997,54
2 2 1 1	Wymiana mebli	96 000	8 000	172 895,52
2 2 1 2	Wynajem mebli	p.m.	p.m.	0,—
2 2 1 3	Utrzymanie, użytkowanie i naprawa mebli	p.m.	p.m.	0,—
	Pozycja 2 2 1 — Razem	145 000	446 000	238 893,06
2 2 3	Pojazdy			
2 2 3 0	Nowe zakupy pojazdów	p.m.	p.m.	0,—
2 2 3 1	Wymiana pojazdów	p.m.	p.m.	0,—
2 2 3 2	Wynajem pojazdów	1 000	4 500	415,10
2 2 3 3	Utrzymanie, użytkowanie i naprawa pojazdów	p.m.	p.m.	0,—
	Pozycja 2 2 3 — Razem	1 000	4 500	415,10
2 2 5	Wydatki na dokumentację i bibliotekę			
2 2 5 0	Fundusze biblioteczne, zakupy książek	71 000	65 000	43 870,56
2 2 5 1	Specjalny sprzęt biblioteczny, dokumentacyjny i powielający	p.m.	p.m.	0,—
2 2 5 2	Prenumerata gazet i periodyków	229 000	217 000	103 507,82
2 2 5 4	Konserwacja dokumentów	p.m.	p.m.	0,—
	Pozycja 2 2 5 — Razem	300 000	282 000	147 378,38
	ROZDZIAŁ 2 2 — RAZEM	1 020 000	1 602 000	626 638,89
	ROZDZIAŁ 2 3			
2 3 0	Materiały papiernicze i biurowe			
2 3 0 0	Materiały papiernicze i biurowe	260 000	266 000	194 226,52
	Pozycja 2 3 0 — Razem	260 000	266 000	194 226,52
2 3 2	Obciążenia finansowe			
2 3 2 0	Koszty bankowe	64 000	90 000	71 000,—
2 3 2 1	Straty z tytułu różnic kursowych walut	p.m.	p.m.	0,—
2 3 2 9	Inne koszty finansowe	p.m.	p.m.	0,—
	Pozycja 2 3 2 — Razem	64 000	90 000	71 000,—

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciąg dalszy)**ROZDZIAŁ 2 4 — OPŁATY POCZTOWE I TELEKOMUNIKACJA**

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
2 3 3	Koszty prawne			
2 3 3 0	Koszty prawne	98 000	200 000	83 507,67
	Pozycja 2 3 3 — Razem	98 000	200 000	83 507,67
2 3 4	Odszkodowania			
2 3 4 0	Odszkodowania	20 000	20 000	0,—
	Pozycja 2 3 4 — Razem	20 000	20 000	0,—
2 3 5	Inne wydatki operacyjne			
2 3 5 0	Różne ubezpieczenia	2 000	2 000	1 313,31
2 3 5 3	Przeprowadzki departamentów i przeprowadzki służbowe	62 000	55 000	32 775,35
2 3 5 4	Archiwizacja dokumentów	140 000	151 000	90 444,09
2 3 5 8	Kontynuacja działalności	86 000	102 000	68 602,62
2 3 5 9	Inne wydatki operacyjne	2 000	1 000	0,—
	Pozycja 2 3 5 — Razem	292 000	311 000	193 135,37
2 3 9	Publikacje			
2 3 9 0	Publikacje	25 000	20 000	19 914,56
	Pozycja 2 3 9 — Razem	25 000	20 000	19 914,56
	ROZDZIAŁ 2 3 — RAZEM	759 000	907 000	561 784,12
	ROZDZIAŁ 2 4			
2 4 0	Opłaty pocztowe i koszty doręczeń			
2 4 0 0	Opłaty pocztowe i koszty doręczeń	245 000	291 000	173 721,48
	Pozycja 2 4 0 — Razem	245 000	291 000	173 721,48
2 4 1	Telekomunikacja			
2 4 1 0	Opłaty telekomunikacyjne	518 000	402 000	197 396,45
2 4 1 1	Sprzęt telekomunikacyjny	37 000	37 000	52 078,28
	Pozycja 2 4 1 — Razem	555 000	439 000	249 474,73
	ROZDZIAŁ 2 4 — RAZEM	800 000	730 000	423 196,21

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 2

BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

ROZDZIAŁ 20 — INWESTYCJE W NIERUCHOMOŚCI, WYNAJEM BUDYNKÓW I ZWIĄZANE Z NIMI KOSZTY

2 0 0 Wynajem

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
7 448 000	6 716 000	4 545 288,11

Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłatę czynszu związanego z zajmowanymi budynkami lub ich części oraz na wynajem magazynów, garaży i parkingów.

2 0 1 Ubezpieczenie

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
392 000	364 000	294 003,35

Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłatę składek ubezpieczeniowych związanych z zajmowanymi przez Agencję budynkami lub ich częściami, jak również ubezpieczenie ich wyposażenia, od odpowiedzialności cywilnej i zawodowej.

2 0 2 Woda, gaz, elektryczność i ogrzewanie

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
519 000	448 000	366 782,25

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty wody, gazu, elektryczności i ogrzewania.

2 0 3 Utrzymanie i sprzątnie

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
539 000	470 000	368 730,62

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty utrzymania obiektów, wind, centralnego ogrzewania, klimatyzacji itp.; wydatki związane z regularnym sprzątniem, zakupem środków czystości (malowanie, pranie, czyszczenie chemiczne itd.), wydatki na malowanie, naprawy i zaopatrzenie.

Środki przeznaczone są na także zakup, wynajem i pielęgnację roślin.

2 0 4 Wyposażenie obiektów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
3 645 000	1 687 000	1 264 339,38

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wyposażenie budynków, np. przebudowę ścian działowych, zmiany instalacji technicznych i inne specjalistyczne roboty związane z zamkami, sprzętem elektrycznym, hydrauliką, malowaniem, wykładzinami podłogowymi itp. Środki przeznaczone także na niezbędny sprzęt.

ROZDZIAŁ 2 0 — INWESTYCJE W NIERUCHOMOŚCI, WYNAJEM BUDYNKÓW I ZWIĄZANE Z NIMI KOSZTY (ciąg dalszy)**2 0 5 Ochrona i dozór budynków**

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
539 000	963 000	102 764,86

Uwagi

Środki te przeznaczone są na różne wydatki związane z bezpieczeństwem osób i budynków, zwłaszcza umowy o ochronę budynków, kupno, wynajem i utrzymanie sprzętu ochronnego i przeciwpożarowego, wymianę sprzętu gaśniczego i koszty ustawowych kontroli, w tym na wydatki wielokrotne np. na etykiety, identyfikatory, itp.

Środki przeznaczone są także na pomoc techniczną.

2 0 8 Inne wydatki przed rozpoczęciem budowy lub wyposażeniem budynków

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
69 000	542 000	248 819,02

Uwagi

Artykuł ten obejmuje koszty konsultacji finansowych i technicznych przed nabyciem lub budową budynków.

Obejmuje także opłaty za wsparcie techniczne związane ze istotnymi operacjami wyposażenia obiektów.

2 0 9 Inne wydatki związane z budynkami

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 920 000	1 744 000	1 105 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na budynki niezaliczone w szczególności do innych artykułów tego rozdziału, w szczególności opłaty za administrację budynków wspólnych, koszty kontroli obiektów oraz opłaty za media (wywóz śmieci itp). Środki na przeznaczone także na koszty wsparcia technicznego.

ROZDZIAŁ 2 1 — WYDATKI NA INFORMATYKĘ**2 1 1 Utrzymanie sieci i sprzętu komputerowego****2 1 1 0 Zakup nowego sprzętu komputerowego na potrzeby operacyjne Agencji**

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
892 000	819 000	857 673,10

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup sprzętu komputerowego i innego podobnego elektronicznego wyposażenia biurowego, w tym początkowego ze standardowym oprogramowaniem EMEA, niezbędnego do zwykłego funkcjonowania Agencji.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 2 1 — WYDATKI NA INFORMATYKĘ (ciąg dalszy)

2 1 1 (ciąg dalszy)

2 1 1 1 Zakup nowego oprogramowania na potrzeby operacyjne Agencji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
294 000	130 000	541 995,16

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup pakietów programów i oprogramowania, niezbędnego do zwykłego funkcjonowania Agencji.

2 1 1 2 Wymiana sprzętu i oprogramowania na potrzeby operacyjne Agencji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
245 000	p.m.	6 604,31

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wymianę istniejącego sprzętu, pakietów programów i oprogramowania, niezbędnego do zwykłego funkcjonowania Agencji.

2 1 1 3 Wynajem sprzętu i oprogramowania na potrzeby operacyjne Agencji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynajem lub leasing sprzętu i oprogramowania niezbędnego do zwykłego funkcjonowania Agencji, którego zakup jest nieopłacalny lub utrudniony przez ograniczenia budżetowe.

2 1 1 4 Utrzymanie i naprawy sprzętu i oprogramowania na potrzeby operacyjne Agencji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 480 000	1 449 000	661 945,30

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na utrzymanie i naprawy sprzętu wymienionego w pozycjach 2 1 1 0–2 1 1 3.

2 1 1 5 Analizy, programowanie i wsparcie techniczne na potrzeby operacyjne Agencji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 357 000	758 000	499 199,64

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na zewnętrzny personel i usługi do analiz, programowania i wsparcia technicznego, niezbędne do zwykłego funkcjonowania Agencji.

ROZDZIAŁ 2 1 — WYDATKI NA INFORMATYKĘ (ciąg dalszy)

2 1 2 Sieci i sprzęt komputerowy dla określonych projektów

2 1 2 0 Zakup nowego sprzętu dla określonych projektów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
110 000	321 000	650 881,58

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup sprzętu komputerowego i innego podobnego elektronicznego wyposażenia biurowego, w tym początkowego ze standardowym oprogramowaniem EMEA, niezbędnego do zwykłego funkcjonowania Agencji.

2 1 2 1 Zakup nowego oprogramowania dla określonych projektów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
110 000	431 000	2 422 302,86

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup pakietów programów i oprogramowania, niezbędnego do zwykłego funkcjonowania Agencji.

2 1 2 2 Wymiana sprzętu i oprogramowania dla określonych projektów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wymianę istniejącego sprzętu, pakietów programów i oprogramowania, niezbędnego do zwykłego funkcjonowania Agencji.

2 1 2 3 Wynajem sprzętu i oprogramowania dla określonych projektów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynajem lub leasing sprzętu i oprogramowania niezbędnego do zwykłego funkcjonowania Agencji, którego zakup jest nieopłacalny lub utrudniony przez ograniczenia budżetowe.

2 1 2 4 Utrzymanie i naprawa sprzętu i oprogramowania dla określonych projektów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
3 291 000	2 419 000	1 525 531,14

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na utrzymanie i naprawy sprzętu wymienionego w pozycjach 2 1 1 0–2 1 2 3.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 2 1 — WYDATKI NA INFORMATYKĘ (ciąg dalszy)**2 1 2** (ciąg dalszy)

2 1 2 5 Analizy, programowanie i wsparcie techniczne określonych projektów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
3 863 000	3 095 000	6 798 323,90

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na zewnętrzny personel i usługi do analiz, programowania i wsparcia technicznego, niezbędne do zwykłego funkcjonowania Agencji.

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE**2 2 0** **Wyposażenie i instalacje techniczne**

2 2 0 0 Nowe zakupy wyposażenia technicznego i instalacji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
95 000	7 000	15 529,83

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na sprzęt audiowizualny oraz służący do powielania, archiwizacji, biblioteki i tłumaczeń. Obejmuje także instalacje i sprzęt dla niepełnosprawnych.

2 2 0 1 Wymiana wyposażenia technicznego i instalacji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
22 000	516 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wymianę, w szczególności sprzętu audiowizualnego oraz służącego do powielania, archiwizacji, biblioteki i tłumaczeń, tj. kabiny, mikrofony i rozdzielnie tłumaczeń symultanicznych.

Obejmuje także wymianę instalacji i sprzętu dla niepełnosprawnych.

2 2 0 2 Wynajem wyposażenia technicznego i instalacji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 000	1 500	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynajem sprzętu, którego zakup jest nieopłacalny lub utrudniony przez ograniczenia budżetowe. Obejmuje także wynajem instalacji i sprzętu dla niepełnosprawnych.

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE (ciąg dalszy)**2 2 0** (ciąg dalszy)**2 2 0 3** Leasing, utrzymanie i naprawa wyposażenia technicznego i instalacji

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
456 000	345 000	224 422,52

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z utrzymaniem i naprawą sprzętu wymienionego pozycjach 2 2 0 0–2 2 0 1, a także np. na umowy najmu kserokopiarek i innego sprzętu technicznego oraz koszty pomocy technicznej.

Środki przeznaczone są także na utrzymanie i naprawy instalacji i sprzętu dla niepełnosprawnych.

2 2 1 **Meble****2 2 1 0** Nowy zakup mebli

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
49 000	438 000	65 997,54

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup mebli biurowych i specjalnych, w tym mebli ergonomicznych, regałów archiwalnych itp.

2 2 1 1 Wymiana mebli

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
96 000	8 000	172 895,52

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wymianę zużytych i przestarzałych mebli.

2 2 1 2 Wynajem mebli

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynajem mebli.

2 2 1 3 Utrzymanie, użytkowanie i naprawa mebli

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty utrzymania i naprawy mebli.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE (ciąg dalszy)

2 2 3 **Pojazdy**

2 2 3 0 Nowe zakupy pojazdów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na nowe zakupy pojazdów.

2 2 3 1 Wymiana pojazdów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wymianę pojazdów, które w ciągu roku osiągną przebieg uzasadniający wymianę.

2 2 3 2 Wynajem pojazdów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
1 000	4 500	415,10

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty krótko- lub długoterminowego wynajmu samochodów.

2 2 3 3 Utrzymanie, użytkowanie i naprawa pojazdów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszt utrzymania, napraw i ubezpieczenia samochodów służbowych (paliwo, smary, opony, dętki, różne akcesoria, części zamienne, narzędzia itp.).

2 2 5 **Wydatki na dokumentację i bibliotekę**

2 2 5 0 Fundusze biblioteczne, zakupy książek

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
71 000	65 000	43 870,56

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup książek, dokumentów i innych nieperiodycznych publikacji oraz aktualizację istniejących tomów na potrzeby wydziałów Agencji.

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE (ciąg dalszy)**2 2 5** (ciąg dalszy)**2 2 5 1** Specjalny sprzęt biblioteczny, dokumentacyjny i powielający

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na specjalny sprzęt biblioteczny (indeksy kart, regały, jednostki katalogowe).

2 2 5 2 Prenumerata gazet i periodyków

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
229 000	217 000	103 507,82

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszt prenumeraty gazet, specjalistycznych periodyków, dzienników urzędowych, dokumentów parlamentarnych, statystyk handlu zagranicznego, różnych biuletynów, baz danych *on-line*, innych specjalistycznych publikacji i usług bibliotecznych.

2 2 5 4 Konserwacja dokumentów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszt oprawy i inne wydatki niezbędne do konserwacji książek i publikacji.

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE**2 3 0** *Materiały papiernicze i biurowe***2 3 0 0** Materiały papiernicze i biurowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
260 000	266 000	194 226,52

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszt nabycia papieru, kopert i materiałów biurowych oraz koszty reprografii i druku zlecanego na zewnątrz.

2 3 2 *Obciążenia finansowe***2 3 2 0** Koszty bankowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
64 000	90 000	71 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty bankowe (marże, azio, różne wydatki).

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciąg dalszy)**2 3 2** (ciąg dalszy)**2 3 2 1** Straty z tytułu różnic kursowych walut

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie strat z tytułu różnic kursowych walut poniesionych przez Agencję przy realizacji budżetu, które to straty nie mogą być zrównoważone zyskami kursowymi.

2 3 2 9 Inne koszty finansowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

2 3 3 **Koszty prawne****2 3 3 0** Koszty prawne

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
98 000	200 000	83 507,67

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wstępne koszty prawne i usługi prawników lub innych ekspertów doradzających Agencji. Środki przeznaczone także na koszty zasądzone od Agencji przez Trybunał Sprawiedliwości lub inne sądy.

2 3 4 **Odszkodowania****2 3 4 0** Odszkodowania

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
20 000	20 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty odszkodowań.

2 3 5 **Inne wydatki operacyjne****2 3 5 0** Różne ubezpieczenia

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
2 000	2 000	1 313,31

Uwagi

Środki te przeznaczone są na różnego rodzaju ubezpieczenia (ubezpieczenie misji, ubezpieczenie księgowego itp.) oraz koszty ubezpieczenia wymienione w art. 64 rozporządzenia finansowego Agencji.

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciąg dalszy)**2 3 5** (ciąg dalszy)**2 3 5 3** Przeprowadzki departamentów i przeprowadzki służbowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
62 000	55 000	32 775,35

Uwagi

Środki te przeznaczone są na przeprowadzki i przegrupowania departamentów oraz koszty obsługi (przyjęcie, magazynowanie, rozmieszczenie) sprzętu, mebli i materiałów biurowych.

2 3 5 4 Archiwizacja dokumentów

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
140 000	151 000	90 444,09

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszt obsługi i uzyskania dokumentów przechowywanych na zewnątrz oraz koszty przechowywania.

2 3 5 8 Kontynuacja działalności

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
86 000	102 000	68 602,62

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z kontynuacją działalności, tj. koszty centrum zwrotów, planów i konsultingu kontynuacji działalności oraz testów i uaktualniania planu kontynuacji działalności.

2 3 5 9 Inne wydatki operacyjne

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
2 000	1 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na inne wydatki administracyjne niewyszczególnione w innych pozycjach.

2 3 9 **Publikacje****2 3 9 0** Publikacje

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
25 000	20 000	19 914,56

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na publikacje nieobjęte tytułem 3, w szczególności wydatki na publikację budżetu Agencji i zmian budżetowych w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* zgodnie z art. 26 rozporządzenia finansowego Agencji.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 24 — OPŁATY POCZTOWE I TELEKOMUNIKACJA**2 4 0 Opłaty pocztowe i koszty doręczeń**

2 4 0 0 Opłaty pocztowe i koszty doręczeń

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
245 000	291 000	173 721,48

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na opłaty pocztowe i koszty doręczeń przesłanych zwyczajną pocztą, sprawozdań i publikacji, paczek pocztowych i innych przesyłanych drogą lotniczą, morską lub kolejową oraz wewnętrznych przesyłek Agencji.

2 4 1 Telekomunikacja

2 4 1 0 Opłaty telekomunikacyjne

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
518 000	402 000	197 396,45

Uwagi

Środki te przeznaczone są na stałe koszty najmu, koszty rozmów i wiadomości, opłaty eksploatacyjne, naprawy i utrzymanie sprzętu, abonamenty, koszt połączeń (telefon, teleks, telegraf, telewizja, konferencje audio i wideo, transmisja danych).

Obejmuje także zakup książek telefonicznych.

2 4 1 1 Sprzęt telekomunikacyjny

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
37 000	37 000	52 078,28

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na wyposażenie budynków w środki telekomunikacji, czyli zakup, wynajem, instalację i utrzymanie przewodów.

Środki przeznaczone także zakup telefonów komórkowych i akcesoriów oraz koszt pomocy technicznej.

ROZDZIAŁ 25 — WYDATKI NA OBRADY FORMALNE I INNE**2 5 0 Obrady ogółem**

2 5 0 0 Obrady ogółem

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
10 000	10 000	5 890,11

Uwagi

Środki te przeznaczone są na podróże, diety i wydatki nadzwyczajne ekspertów zewnętrznych zapraszanych na obrady nie związane bezpośrednio z realizacją programu prac Agencji.

Przeznaczone są także na wydatki wynikające z organizacji takich obrad, które nie zostały objęte infrastrukturą.

ROZDZIAŁ 2 5 — WYDATKI NA OBRADY FORMALNE I INNE *(ciąg dalszy)***2 5 0** *(ciąg dalszy)***2 5 0 1** Członkostwo w forach

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
64 000	—	0,—

Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie składek członkowskich w forach wymiany doświadczeń.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

TYTUŁ 3
WYDATKI EKSPLOATACYJNE

ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI EKSPLOATACYJNE

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
	ROZDZIAŁ 3 0			
3 0 0	Obrady			
3 0 0 0	Zwroty dla uczestników obrad	6 563 000	5 977 000	5 128 397,10
3 0 0 1	Tłumaczenia ustne	48 000	36 000	124 442,—
3 0 0 2	Wyżywienie	115 000	115 000	93 500,—
3 0 0 3	Inne wydatki	5 000	5 000	0,—
	<i>Pozycja 3 0 0 — Razem</i>	6 731 000	6 133 000	5 346 339,10
3 0 1	Ocena produktów medycznych			
3 0 1 0	Ocena produktów leczniczych	35 258 000	30 732 000	28 866 966,—
3 0 1 1	Ocena określonych sierocych produktów leczniczych	3 876 000	5 485 000	2 789 360,—
3 0 1 2	Specjalne działania	425 000	775 000	352 020,—
	<i>Pozycja 3 0 1 — Razem</i>	39 559 000	36 992 000	32 008 346,—
3 0 2	Wydatki na tłumaczenia pisemne			
3 0 2 0	Centrum Tłumaczeń, Luksemburg	2 229 000	981 000	801 165,75
3 0 2 1	Inne tłumaczenia	716 000	63 000	308 680,—
	<i>Pozycja 3 0 2 — Razem</i>	2 945 000	1 044 000	1 109 845,75
3 0 3	Badania i konsultacje			
3 0 3 0	Badania i konsultacje	170 000	200 000	80 239,02
	<i>Pozycja 3 0 3 — Razem</i>	170 000	200 000	80 239,02
3 0 4	Informacje i publikacje			
3 0 4 0	Informacje i publikacje	194 000	255 000	141 389,21
	<i>Pozycja 3 0 4 — Razem</i>	194 000	255 000	141 389,21
3 0 5	Programy wspólnotowe			
3 0 5 0	Programy wspólnotowe	550 000	250 000	0,—
	<i>Pozycja 3 0 5 — Razem</i>	550 000	250 000	0,—
	ROZDZIAŁ 3 0 — RAZEM	50 149 000	44 874 000	38 686 159,08
	Tytuł 3 — Razem	50 149 000	44 874 000	38 686 159,08

TYTUŁ 3

WYDATKI EKSPLOATACYJNE

ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI EKSPLOATACYJNE

3 0 0 Obrady

3 0 0 0 Zwroty dla uczestników obrad

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
6 563 000	5 977 000	5 128 397,10

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty podróży, diety i wydatki nadzwyczajne członków Zarządu, Komitetów Naukowych, ich grup roboczych oraz ekspertów zapraszanych na posiedzenia tych Komitetów i grup roboczych.

Środki przeznaczone są także na wydatki związane z organizacją tych obrad, które nie są objęte istniejącą infrastrukturą.

3 0 0 1 Tłumaczenia ustne

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
48 000	36 000	124 442,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenie i koszty podróży tłumaczy konferencyjnych i operatorów konferencji, w tym płatności za usługi świadczone przez tłumaczy Komisji, na wszystkich obradach niezwiązanych bezpośrednio z realizacją programu prac Agencji.

3 0 0 2 Wyżywienie

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
115 000	115 000	93 500,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszt zapewniania posiłków podczas obrad.

3 0 0 3 Inne wydatki

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
5 000	5 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na inne wydatki związane z obradami.

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI EKSPLOATACYJNE (ciąg dalszy)

3 0 1 Ocena produktów medycznych

3 0 1 0 Ocena produktów leczniczych

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
35 258 000	30 732 000	28 866 966,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki sprawozdawców i współsprawozdawców specjalistycznych badań i konsultacji zleconych wysoko wykwalifikowanym ekspertom (indywidualnym i firmom), jeżeli Agencja nie dysponuje odpowiednim personelem do wykonania takich badań zgodnie z art. 62 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady.

Środki te przeznaczone są także na zakup przeprowadzonych już badań lub subskrypcję w specjalistycznych instytucjach badawczych, a także płatności za testy i próbki wykonywane przez atestowane laboratoria kontroli medycznej podległe Europejskiemu Departamentowi Jakości Leków European Pharmacopoeia.

3 0 1 1 Ocena określonych sierocych produktów leczniczych

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
3 876 000	5 485 000	2 789 360,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na ocenę określonych sierocych produktów leczniczych w ramach specjalistycznych badań i konsultacji zleconych wysoko wykwalifikowanym ekspertom (indywidualnym i firmom), jeżeli Agencja nie dysponuje odpowiednim personelem do wykonania takich badań zgodnie z art. 62 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady.

W odniesieniu do sierocych produktów leczniczych środki przeznaczone są także na zakup przeprowadzonych już badań lub subskrypcję w specjalistycznych instytucjach badawczych, a także płatności za testy i próbki wykonywane przez atestowane laboratoria kontroli medycznej podległe Europejskiemu Departamentowi Jakości Leków European Pharmacopoeia.

3 0 1 2 Specjalne działania

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
425 000	775 000	352 020,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki na specjalne działania zgodnie z decyzją Zarządu.

3 0 2 Wydatki na tłumaczenia pisemne

3 0 2 0 Centrum Tłumaczeń, Luksemburg

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
2 229 000	981 000	801 165,75

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty tłumaczeń wszystkich tekstów bezpośrednio związanych z realizacją programu prac Agencji wysyłanych do Centrum Tłumaczeń w Luksemburgu.

ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI EKSPLOATACYJNE (ciąg dalszy)**3 0 2** (ciąg dalszy)

3 0 2 1 Inne tłumaczenia

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
716 000	63 000	308 680,—

3 0 3 **Badania i konsultacje**

3 0 3 0 Badania i konsultacje

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
170 000	200 000	80 239,02

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszty specjalistycznych umów zleconych i badań nad oceną działalności Agencji.

3 0 4 **Informacje i publikacje**

3 0 4 0 Informacje i publikacje

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
194 000	255 000	141 389,21

Uwagi

Środki te przeznaczone są na koszt przygotowania, edycji i publikacji, w dowolnej formie, sprawozdania z działalności i innych wydawnictw Agencji, w tym np. na koszty papieru, wpisywania, kopiowania, druku, reprodukcji slajdów, zdjęć, plakatów, dystrybucji oraz inne prace zlecone i koszty związane z informowaniem o Agencji i jej działalności, jak i publikacje związane z procedurami zamówień.

3 0 5 **Programy wspólnotowe**

3 0 5 0 Programy wspólnotowe

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
550 000	250 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki niezbędne do realizacji programów wspólnotowych, tj. Paneuropejskie Forum Regulacyjne lub inne programy uruchamiane przez EMEA na wniosek Komisji Europejskiej lub innych instytucji Unii Europejskiej oraz zatwierdzanych przez Zarząd Agencji. Środki te przeznaczone są na koszty podróży i diety członków Zarządu, Komitetu Naukowego i ich grup roboczych, delegatów CEEC oraz ekspertów.

Środki te przeznaczone są także na koszty organizacji obrad, wynagrodzenia i koszty podróży tłumaczy ustnych i operatorów konferencji, ewentualnych tłumaczeń pisemnych, koszty personelu EMEA uczestniczącego w obradach, personelu czasowego i innego personelu wspomagającego realizację programu, wydatki informatyczne oraz inne koszty związane z tymi działaniami.

TYTUŁ 9
INNE WYDATKI

ROZDZIAŁ 9 0 — ŚRODKI TYMCZASOWE

9 0 0 *Środki tymczasowe*

Środki 2006	Środki 2005	Wynik 2004
p.m.	p.m.	0,—

EUROPEJSKA AGENCJA LEKÓW

Plan zatrudnienia

Kategoria i stopień	Stanowiska Czasowe	
	2005	2006
A*16	—	1
A*15	1	3
A*14	7	4
A*13	4	4
A*12	33	34
A*11	32	33
A*10	34	34
A*9	11	13
A*8	32	32
A*7	41	43
A*6	—	12
A*5	—	—
Ogółem stopień A	195	213
B*11	—	—
B*10	6	6
B*9	—	2
B*8	10	10
B*7	12	12
B*6	12	12
B*5	9	9
B*4	2	5
B*3	8	10
Ogółem stopień B	59	66
C*7	—	2
C*6	19	18
C*5	23	23
C*4	47	47
C*3	6	8
C*2	2	10
C*1	21	30
Ogółem stopień C	118	138
D*5	—	—
D*4	2	2
D*3	5	5
D*2	—	—
Ogółem stopień D	7	7
Suma	379	424